

Redacțiunea, Administrațiunea,  
și Tipografia.  
Brașov, piața mare Nr. 30.  
Scrisorile nefrancate nu se  
primesc. — Manuscripto nu se  
redactăm.  
INERATE se primesc la Admi-  
nistrațiunea în Brașov și la ur-  
mătoarele birouri de anunțuri:  
în Viena: M. Dukas, Heinrich  
Schickel, Rudolf Mosse, A. Oppelitz  
Nachfolger; Anton Oppelitz, J.  
Dannenberg, în Budapesta: A. V.  
Goldberger, Eckstein Bernat; în  
București: Agence Havas, Suc-  
curșale de Roumanie; în Ham-  
bur: Karoly & Liebmann.  
Prețul inserțiilor: o serie  
garmond pe e colonă 8 cr. și  
10 cr. timbru pentru o publi-  
care. Publicări mai dese după  
tarif și învoială.  
Reclame pe pagina a 3-a o  
serie 10 cr. s'au 30 bani.

# GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL LVIII.

„Gazeta” iese în fă-care zi.  
Abonamente pentru Austro-Ungaria:  
Pe un an 12 fl., pe șase luni  
6 fl., pe trei luni 3 fl.  
N-rii de Duminică 2 fl. pe an.  
Pentru România și străinătate:  
Pe un an 40 franci, pe șase  
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.  
N-rii de Duminică 8 franci.  
Se primumără la toate oficiile  
postale din țară și din afară  
și la dd. colecteri.  
Abonamentul pentru Brașov  
administrațiunea, piața mare,  
Târgul Inului Nr. 30 etajul  
I: pe un an 10 fl., pe șase  
luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr.  
Cu dusul în casă: Pe un an  
12 fl., pe șase luni 6 fl., pe trei luni  
3 fl. Un exemplar 5 cr. v. a.  
seu 15 bani. Atât abonamen-  
tele cât și inserțiunile sunt  
a se plăti înainte.

Nr. 182.

Brașov, Mercuri-Joi, 17 (29) August.

1895.

## Asociațiunea transilvană.

(Adunarea generală a XXXIV-a, ți-  
nută la Blășiu în 15 (27) și 16 (28)  
August 1895.)

(Raport special al „Gaz. Trans.”)

BLĂȘIU, 15 (27) August 1895.

### In ajunul adunării.

Membrii comitetului central din Sibiu  
au fost între cei dintâi oșpeți, cari veni-  
ră la Blășiu din incidentul adunării. Ei sosiră  
ieri cu trenul dela orele 12 $\frac{1}{2}$ . La gară au  
fost întâmpinați oficial din partea comite-  
tului despărțământului de aici (XI) al Aso-  
ciațiunii, însoțiți de un frumos număr de  
fruntași din Blășiu, în frunte cu D-l cano-  
nic Ioan M. Moldovan, președintele comite-  
tului central.

Aleșii oșpeți au fost binevențați la  
gară printr'un frumos discurs ocașional,  
roștit de directorul despărțământului, d-l  
Ioan German, cărui i-a răspuns vice-pre-  
ședintele comitetului central, d-l Dr. Ilar-  
ion Pușcariu, mulțumind în numele cole-  
gilor săi din comitet pentru călduroasa pri-  
mire.

După aceste salutări, însoțite de re-  
ciprocă dragoste frățescă, noii veniți au  
fost conduși la trăsuri. În prima trăsura  
luă loc vice-președintele Pușcariu, însoțit  
de președintele Ioan M. Moldovan. Acesta  
era o elegantă trăsura, trasă de patru cai  
roșii, pe care Escelența Sa Metropolitul  
Mihalyi a binevoit a-o pune la dispozițiune  
anume spre acest scop. Urmă apoi un șir  
de trăsuri, în cari luară loc ceilalți mem-  
bri din comitetul central, cum și mai mulți  
oșpeți, ce sosiră cu același tren, dintre cari  
înse unii fură siliți să rămână înderēt din  
causa lipsei de trăsuri.

Sosiți în oraș, oșpeții au fost conduși  
pe la cuartire, și cu acesta se termină fes-  
tivitatea primirii.

La orele 7 $\frac{1}{2}$  urmă s'era de oșpețenie  
la otelul „Univers”, care e cel mai frumos  
otel în Blășiu, — proprietatea d-lui Basiliu  
Turcu. Numai după ce ne întrunirăm aci,  
vășurăm, cât de mulți eram. Sosiseră cu  
trenul de s'era și de prin comunele înve-  
oșpeți numeroși, pe cari spațioasă  
sală a otelului abia-i putea cuprinde. De  
față era și președintele Moldovan, care la  
intrarea în sală a fost întâmpinat cu acla-  
mări șgomotose, apoi un număr mare de  
dame etc. Toaste nu s'au ținut, decât sin-  
gur unul, al d-lui medic Dr. Al. Pop, pre-  
ședintele comitetului de primire, care sa-  
lută pe oșpeți în numele Blășenilor. Acesta  
înse n'a împedecat de-a avē o s'era cât se  
pōte de plăcută. În sunetul muzicii, se în-  
oșpeți o animațiune mare, care nu lăsă pe  
frați a-se despărți până târziu noptea.

### Țiua primă.

Astăzi la orele 8 dimineața, clopotul  
cel mare din turnul bisericii catedrale  
anunță solemnitatea ții, chiamându-ne  
la serviciul divin. Lipsa tinerimei stadiose,  
care încă n'a isprăvit cu vacanța de vară,  
parea simțită, căci deși un public destul  
de însemnat asista la serviciul divin, spa-  
țial cel mare din mijlocul bisericii era  
încă gol. Serviciul divin a fost oficiat de  
Inalt Prea Sântia Sa Metropolitul Mihalyi  
cu asistență de 14 preoți.

Despre solemnitatea serviciului, rară  
în felul său și caracteristică pentru Blășeni,  
nu mai amintesc. Voi adauge însă, că pre-  
dica a fost roștită de d-l profesor Dr. S. P.

Radu, — o predică ocașională frumoasă, și  
bine predată. Cântările au fost executate  
de d-nii profesori de cântări N. Ionașiu și  
Ar. Papiu, fiind corul de sub conducerea  
d-lui profesor de muzică Iacob Mureșianu  
împedecat din cauza pregătirilor pentru  
marele concert, ce are să urmeze de s'era  
și care este așteptat cu neastempăr.

### Ședința I.

După serviciul divin, publicul se în-  
dreptă spre sala de gimnastică a gimna-  
siului român, unde avea să se deschidă  
prima ședință. Fiind acesta o sală foarte  
mare, ea ar fi putut încăpe încă mult pu-  
blic, pe care eu l'aș fi sperat. Erau de  
altfel reprezentanți mai din toate părțile  
locuite de Români, er despărțăminte în  
special erau neasemēnat mai bine repre-  
sentate, ca anii trecuți. În total, public era  
numeros. Galeria era înțesată de țerani,  
de-asemena în fundul salei numeroși țe-  
rani și țerance. Rēndurile prime erau ocu-  
pate mai virtos de dame; în frunte, la  
masa de pe podiu destinată pentru comi-  
tet, stetea președintele Moldovan, avēnd la  
drēpta sa pe membrii: Pușcariu, Papiu,  
Boiu, Simionescu și Diaconovich; la  
stânga Șuluțiu, Cosma, Togan și Dr. Bolo-  
ga. În partea stângă luă loc, la o masă,  
Escelența Sa Metropolitul Dr. Victor Mi-  
halyi și tot la această masă stetea și repre-  
zentantul autorității administrative, fiscolg-  
birul Șimonffy. Față în față cu această  
masă, la drēpta, era masa pentru diariști.  
Din partea „Gazetei Transilvaniei” era  
d-l Dr. A. Mureșianu cu redactorul Maior,  
din partea „Tribunei” d-l G. Bogdan-Duică;  
„Dreptatea” era reprezentată prin d-l Dr.  
E. Dăian, er „Unirea” prin d-l Dr. Isidor  
Marcu.

La acest loc nu pot a nu aminti, că  
prezența Escelenței Sale Metropolitului Mi-  
halyi a făcut asupra publicului o impresie  
deosebit de îmbucurătoare. La intrarea în  
sală, Escelența Sa a fost întâmpinat cu  
furtunoșe și repețite urări de „s'era trăsescă”.  
I-s'a oferit apoi loc la o masă separată,  
ce se afla pe podiu, d'er Escelența Sa n'a  
primit acest loc, retrăgēndu-se la masa  
amintită.

La orele 10 $\frac{1}{2}$ , președintele Ioan M.  
Moldovan deschise ședința prin următorul  
discurs, ascultat cu multă atențiune și de  
repețite-ori întrerupt prin aclamațiuni:

### Discursul de deschidere.

Onorată adunare! În timpul din  
urmă s'a observat o viuă interesare  
de Asociațiunea noastră, în toate re-  
giunile țerei locuite de Români. Num-  
mărul membrilor ei — deși încă pe  
departe nu atinge suma aceea, ce se  
pōte aștepta cu dreptul — s'a  
sporit în mod considerabil. Despăr-  
țăminte create de mulți ani cu  
greutate mare puse în activitate acum  
funcționează mai pe tot locul nu nu-  
mai în centrele lor, d'era unele chiar  
și prin comune singuratic. Ele ra-  
mifică din ce în ce mai mult pul-  
sațiunile, ce sunt chiamate a-le duce  
până în cele mai depărtate unghiuiri,  
și a-le ține vii și sănătoșe în legă-  
tură continuă cu centrul. Adunările  
lor, cel puțin în casuri și locuri sin-  
guratic, sunt cercetate foarte bine,  
așa cât ele încep a corēspunde des-  
tinațiunii lor importante. Crescēnd  
această interesare și generalisându-se

în tot ținutul locuit de Români, peste  
câți-va ani vom ajunge la ținta pre-  
fiptă acestei instituțiuni. D'er spre  
acesta se recere lucrare stăruitoare  
și foarte încordată, pentru-că masele  
mari în genere sunt conservative,  
eră poporul român în special ține,  
ca fierul, la cele erēdite, și întâmp-  
ină cu neîncredere ori-ce inovațiuni.

E bună însușirea acesta a Ro-  
mânului, pentru-că ea îl ține în  
ființa sa și îl ap'era în contra smă-  
cinărilor; numai cât ea de multe  
ori pune pedeci grele și progresului  
în cele bune și salutare.

Altă operațiune îmbucurătoare în  
vieța cea domolă a Asociațiunii nô-  
stre este aceea, că afacerile ei au in-  
ceput a-se discuta viu și cu interes  
nu numai în cercuri private, ci și în  
publicitate. Puteri nouē se adună în  
giurul ei, i-se angagēză cu mare zel  
și îi promit concursul lor viguros.  
Vederile asupra mijlocelor nu putem  
d'ice, că s'au schimbat: d'era ele s'au  
lămurit și clarificat mult în timpul  
din urmă.

Chiar și cu referință la norma-  
tivul reuniunii acesteia s'a simțit  
lipsa de a face unele schimbări, prin  
cari să i-se asigure funcționarea  
mai promptă și mai corēspundătoare.

Pe lângă aceea, fiind în statute  
unele expresiuni și determinări, ce  
nu stau în consonanță cu raporturile  
schimbate ale vieții publice de stat,  
din parte competentă s'a cerut mo-  
dificarea și introducerea altor dis-  
pozițiuni după stările factice și drep-  
tul public de acum.

Deci organul esecutiv al Aso-  
ciațiunii acum împlinesce mandatul  
adunării generale din 1892, satisfăce  
tot-odată provocări înaltului regim  
și prezentăză onorabile adunării, pe  
lângă raporturile despre mersul afă-  
cerilor, cari vor fi obiect de discu-  
țiune și deciderē, — precum au fost  
dela întemeierea Asociațiunii în fă-  
care an, — și un proiect de modi-  
ficare a statutelor, ca așa ele să fiă  
aduse în consonanță cu dreptul pu-  
blic, er de altă parte să fiă mai  
clare și să ne asigure mai deplin  
mersul regulat spre scopul prefipt.

E învederat, că cu deosebire  
prin acest punct al programei sale,  
adunarea prezentă devine foarte in-  
teresantă și epocală în vieța Aso-  
ciațiunii, pentru că ea are să decidă  
și asupra unor determinări din sta-  
tute, ce i-se prezentăză modificate  
nu numai după formă, d'era și după  
cuprins.

Cu atât simțim cu toții bucu-  
riă mai mare, când vedem adunată  
aici o corōnă de membrii atât de  
numeroși și public atât de frumos,  
frați cu inima aprinsă, plină de zel  
pentru binele public, cari au con-  
curs nu numai din ținutul mai apro-  
piat, d'era și din regiuni depărtate,  
spre a-și uni puterile și spre a lu-  
cra împreună.

Onorată Adunare! D'era vom  
cumpăni serios mulțimea lipselor, ce  
ne împesură; d'era vom considera  
cât de multe și varie sunt terenu-  
rile, cari reclamă în mod imperios  
aplicarea puterilor și a activității

nôstre; d'era vom adauge cătră ace-  
tea împrejurările grele, în cari ne  
afăm: judecēnd drept, vom trebui să  
recunoscem, că bune și dulci sunt  
fructele acelea, cari ni-le-a produs  
Asociațiunea până aici. D'er ele sunt  
puține, de aceea nu prea suntem  
mulțamiți cu avēntul, ce societatea  
nôstră a luat dela începutul său și  
până ađi.

Pentru aceia dintre noi, cari  
judecă astfel, corēctivul este indicat  
de sine: să punem umērul cu toții,  
s'era lucrăm cu mic cu mare, b'etrāni  
și tineri întru înțelegerea frățescă,  
unul fiă-care după mēsură puterilor  
sale, — și fructele vor deveni din  
ce în ce mai numeroșe, vor căștiga  
crescere și dezvoltare.

Divisiunile ivite pe alte terenuri,  
și pōte și îndreptățite din anumite  
considerări, pe terenul acesta să  
lipsescă, și Asociațiunea va prospera.  
V'era salut din inimă pe toți, și cu  
acesta declar adunarea ei generală  
de deschisă.

După acest mēduos discurs, atât de  
viu și șgomotos aplaudat, se dete cetire  
următorului raport al comitetului, cetit prin  
d-l secretar Dr. V. Bologa:

### Raportul Comitetului.

Raportul general al Comitetului des-  
pre activitatea sa în decursul anului 1894  
(1 Ian. — 31 Dec.) este, în estras, urmă-  
torul:

I Ședințele. Comitetul a ținut 12 șe-  
dințe ordinare și 2 extra-ordinare. În aces-  
tea s'au resoltit toate agende de mai impor-  
tante ale Asociațiunii, afară de unele ces-  
tiuni de administrațiune internă, cari după  
natura lor s'au resoltit din presiđiu. Nu-  
mărul esibilitelor: 511.

Conclusele adunării generale din anul  
trecut s'au esecutat toate, afară de conclu-  
sul, ce se referē la premiul de 50 fl. (recte  
48 fl. 42 cr.) colectat de d-l Gregoriu  
Maior, cu scop de a înființa bibliotecă popo-  
rale ambulante și încredințat comitetului, ca  
s'era-l voteze acelor despărțăminte, cari sus-  
țin asemenea bibliotecă. Premiul nu s'a  
putut vota, pentru-că până acum nu s'au  
înființat încă asemenea bibliotecă prin des-  
părțăminte Asociațiunii.

În special: 1) Pentru publicarea de  
scrieri populare, în sensul concludului adu-  
nării generale ținută la Făgăraș în 1889  
s'a scris concurs literar, cu 1 Noem-  
vrē 1894, din fondul „George Barițiu”,  
cu următoarele trei premii și anume: a)  
Un premiu de 200 fl. pentru cea mai bună  
lucrare asupra subiectului: „Resultatele  
comasării de până aci, bune și rele, cu  
privire la țeranul român din Transilvania  
(partea I), cu îndrumări practice pentru  
popor despre metoda, cum trebuie întoc-  
mită economia noastră după comasare, ca  
s'era nu sufere poporul” (partea II). b) Un  
premiu de 300 fl. întru acoperirea speselor  
de tipar pentru un manual bun de învățā-  
mēt pe s'ema școlilor medii, din ori-care  
obiect de învățāment, lāsându-se autorului  
dreptul de proprietate. c) Un premiu de  
200 fl. pentru cea mai bună lucrare asupra  
subiectului: „Dietetica populară, cu deose-  
bită considerare la modul de viețuire al  
țeranului român”.

Terminul înaintării elaboratelor s'a  
ficsat cu țiua de 1 Octomvrē n. c. Despre



rezultatul concursului se va raporta la proasimă adunare generală.

2) Relativ la reviziunea statutelor Asociațiunii, inițiată prin adunarea generală din 1892, fiind provocată și prin rescriptul ministrului de interne Nr. 929/1895, ca să se modifice în special §§. 5 și 21, cari nu mai corespund actualelor împrejurări de stat, și să se adaugă un nou §. referitor la dreptul de suprainspecțiune al statului, basat în lege, comitetul înainteză adunării generale un nou proiect de statute pentru definitivă statorire.

Cu privire la stipendiile și ajutoarele conferite de Asociațiune s'a observat praca din trecut, adică s'au lăsat și pe anul din urmă în folosința respectivilor stipendiști, cari n'au terminat încă studiile lor, dăr au dovedit spor multămilor și purtare morală corespunzătoare.

**II. Școala Asociațiunii.** Școala civilă de fete cu internat și drept de publicitate a Asociațiunii este în progresivă dezvoltare. În decursul an. scolar 1894/5 au fost înmatriculate 79 eleve în cursurile ordinare și 11 eleve în cursul complementar, cu totul 90 eleve, cari toate au frecventat școala în regulă până la încheierea anului scolar. În internatul școlii au fost adăpostite în acest an 64 eleve, dintre cari 4 au frecventat școala elementară a Reuniunii femeilor române din Sibiu.

Comitetul a exercitat dreptul său de supraveghiere prin vice-președintele Asociațiunii, ca delegat al său, și constată cu plăcere, că mersul învățământului, spiritul școlii și internatului a fost deplin multămilor.

Starea economică a școlii continuă a se îmbunătăți. Din rațiociniul școlii și al internatului, prezentat de direcțiunea școlară pro 1894/5, se constată, că percepțiunile au ajuns în acest an suma de 17,848 fl. 26 cr., erogațiunile suma de 17,459 fl. 14 cr. și a rezultat la finea anului un sald activ de 389 fl. 12 cr., având încă o restanță de încasat din anul 1894/5 în suma de 635 fl.

**III. Averea Asociațiunii.** Averea Asociațiunii se administrează după noul sistem de comptabilitate introdus la începutul anului 1893. Și se constată în timpul din urmă un interes și îmbunătățire considerabilă și în ce privește administrarea tacșelor de membrii din afară.

Din rațiociniu se constată, că venitele fondului general în anul 1894 au fost: 15,197 fl. 26 cr., erogațiunile: 8,781 fl. 45 cr., rezultând la finea anului un sald de: 6,416 fl. 81 cr. *Averea fondului general a fost la finea anului 1894: 131,528 fl. 64 cr. și Lei 85,000*, pentru care sumă în lei decurge încă proces. Intrăga avere administrată de comitetul central al Asociațiunii a fost: 157,733 fl. 18 cr. și Lei: 85,000.

Oferte benevole la fondul „George Barițiu” în anul 1894 au încurs: 1,216 fl. 93 cr.; cu aceștia fondul „George Barițiu” a crescut la suma de 3,411 fl. 16 cr.

În legătură cu acestea se aduce la cunoștința onoratei adunări generale, că la Asociațiune sunt pe cale de a se întemeia următoarele fundațiuni nouă: a) D-na Zinca Roman, soția fericitului avocat Ion Roman din Făgăraș, s'a hotărât să împlinescă dispozițiunea testamentară a soțului său de pie memorii, și cu privire la două stipendii à 60 fl. la an pentru școlarii gimnasiali, și anume: s'a obligat a solvi an de an suma stipendiilor și a o pune anticipativă la dispoziția acestui comitet pentru distribuire, ér capitalul fundațional s'a obligat a-l intabula în locul prim cu spesele proprii pe casele sale din Făgăraș. În urma acesteia se constată, că d-na Zinca Roman a și transpus, cu datul 5 Februarie 1895, la comitetul central, suma de 120 fl. cu menirea de a se vota două stipendii à 60 fl. pro 1895/6 studenților gimnasiali, în care privință s'au făcut dispozițiile necesare; b) Din anul curent amintim, că fericitul avocat George Filip din Tășnad, reposat în 3 Februarie a. c., a testat Asociațiunii 20,000 fl. sub titlul: „Fundațiunea George Filip, pentru scopuri filantropice curat române”. Din această sumă, libelul Nr. 744/1894 despre 14,500 fl. elocăți în

scopul amintit la institutul de credit „Silvania” în Șimleu, s'a transpus deja la acest comitet, prin mijlocirea d-lui Andreiu Cosma, avocat în Șimleu; ér restul fundațiunii se va primi după pertractarea lăsementului, în care scop este autorizat a reprezenta Asociațiunea d-lui avocat Andreiu Cosma.

**IV. Donațiuni.** Din anul 1894 înregistrăm următoarele donațiuni făcute în favorul Asociațiunii: a) 500 fl. dela institutul de credit și economii „Albina” din Sibiu, pentru trebuințele curente ale școlii Asociațiunii; b) 500 fl. dela același institut pentru 10 stipendii à 50 fl. pro 1894/5, pe sēma elevelor adăpostite în internatul școlii civile de fete a Asociațiunii; c) 433 fl. 41 cr. din colecta de binefacere deschisă de d-l Parteniu Cosma, director de bancă, pentru pardositul în curtea edificiilor Asociațiunii și spre uliță; d) 728 fl. 67 cr. din aceeași colectă, pentru introducerea apeductului în edificiile și școala Asociațiunii; e) 100 fl. dela d-l Eugen Crișan, mare proprietar în Reghinul-săsesc, pentru trebuințele curente ale școlii Asociațiunii; f) 50 fl. dela d-l Gregoriu Venter, avocat în Arad, pentru fondul școlii Asociațiunii.

**V. Membrii Asociațiunii.** Membri Asociațiunii au fost în 1894: 1) fondatori 73; 2) pe viață 162; 3) cu tașe anuale 714, dintre cari 412 au solvit deja tașele pro 1894.

**VI. Biblioteca.** Biblioteca Asociațiunii la finea anului expirat a constat în general din 3232 opuri în 7389 tomuri, 5521 broșuri și 15 harte.

Inventarul bibliotecii s'a mai sporit cu: a) Higiena copilului dela naștere până la al 7-lea an al etății, de S. Stoica, op. premiat și tipărit cu spesele Asociațiunii în 3000 exemplare, dintre cari, după ce 100 exemplare s'au pus la dispoziția autorului, s'au vândut și s'au distribuit spre vânzare între despărțimintele Asociațiunii în total 2280 exemplare; b) Date istorice privitoare la familiile nobile române, vol. II de I. Cav. de Pușcariu, tipărit cu spesele Asociațiunii 500 exemplare dintre cari, afară de 100 es. puse la dispoziția autorului, alte 97 exemplare parte s'au vândut, parte s'au trimis gratuit; c) „Transilvania” din 1894 în 86 exemplare; d) Catalogul bibliotecii „Asociațiunii” tipărit în 500 exemplare.

**VII. Publicațiunile Asociațiunii.** În editura Asociațiunii au apărut în 1894 și timpul mai nou, următoarele publicațiuni: 1) „Transilvania” pro 1894 în 12 numeri sub redacțiunea d-lui Zacharia Boiu, prim-secretariul Asociațiunii; 2) „Numărul festiv” al toii „Transilvania”; 3) „Date istorice privitoare la familiile nobile române”. Tom. II-lea în 53<sup>1</sup>/<sub>2</sub> cōle tipar, edat sub auspiciile Asociațiunii, de Ioan cavaler de Pușcariu; 4) „Higiena copilului dela naștere până la al 7-lea an al vieții” de Simeon Stoica, medic în Abrud; 5) Catalogul bibliotecii Asociațiunii, compus de bibliotecarul N. Togan.

Sub tipar se află: *O colecțiune de povești populare*, de Ioan Popu Reteganul, premiată de Asociațiune în 1892.

În firul acestora avem onōrea a raporta, că în primăvera anului curent, comitetul Asociațiunii a luat inițiativa pentru editarea unei scrieri enciclopedice, cu scop de a contribui și pe această cale la popularizarea științelor și artelor și la lățirea cunoștințelor folosite în sinul poporului român. Acestă publicațiune se va redigia după sistemul așa numitelor „Lecțiuni de conversațiune”, cari la alte popore au devenit scrierile cele mai populare și aprōpe indispensabile și a căror lipsă se simte la noi cu atât mai mult, cu cât literatura noastră poporală până astăzi este încă foarte mancă în cele mai multe ramuri, și poporul nostru — mai ales din cōce de Carpați — este lipsit de centre culturale, cari la alte națiuni sunt factorii cei mai de frunte ai progresului cultural.

„Enciclopedia română”, după cum însuși titlul ei arată, va fi o publicațiune de caracter eminent național, și se va ocupa în primul rând cu cesiunile de interes curat românesc, oferind în formă lexică o fidelă oglindă despre întreg tre-

oul și prezentul poporului român și totodată va căuta a da publicului nostru cetitor un bun sfetnic și conducător pe tōte terenurile științelor și artelor.

Cu conducerea acestei publicațiuni comitetul a însărcinat pe membrul său Dr. C. Diaconovich, și în urma apelului publicat în această cauză s'au angajat până astăzi aprōpe o sută dintre cei mai valoroși scriitori români, între cari numărōși membri ai Academiei române, profesori universitari și dela școlile noastre medii, precum și mulți alți bărbați de științe și litere, de a contribui la realizarea cât mai îndestulătoare a întreprinderii.

Lucrările pregătitoare sunt deja în curgere și preste câte-va luni se va pute începe publicarea opului, care este contemplat în estensiune de circa 120 cōle de tipar și are să apară în fascicule lunare în decurs de doi ani.

În fine mai amintim, că în urma unui contract încheiat cu cunoscuta librăria W. Krafft din Sibiu, Asociațiunea este scutită de ori-ce angajament material în această afacere. Despre rezultatul întreprinderii se va raporta la timpul său.

**VIII. Despărțimintele.** Despărțimintele Asociațiunii în mare parte funcționează spre deplina multămire a intereselor noastre culturale. În special cu laudă amintim despre activitatea despărțimintelor: Abrud, Alba-Iulia, Brau, Brașov, Brad, Blașiu, Cohalm, Dicio-Sân-Mărtin, Făgăraș, Hațeg, Medias, Murăș-Ludoș, Murăș-Oșorhei, Năsăud, Reghin, Orăștie, Sebeșul-săsesc, Săliște, Sibiu și Șimleul-Silvaniei.

Nici un semn de viață n'au dat în 1894 următoarele despărțiminte: Agnita, Betlén, Ciachi-Gărbău, Deș, Elisabetopole, Gherla, Mociu și Treiscaune.

**IX. Propuneri.** Comitetul propune: a) a lua spre scoire acest raport; b) a declara de membrii Asociațiunii pe cei primiți de comitet și provăduți cu document de legitimitate; c) a da expresiune condolenței pentru membrii răposai ai Asociațiunii, după consensuarea prezentată; d) a da absolutoriu pentru rațiociniile Asociațiunii pro 1894; e) a aproba proiectul de buget al Asociațiunii pro 1896; f) a alege președintele, vice-președintele, membrii comitetului și ceilalți funcționari ai Asociațiunii pe un nou period de trei ani, 1895—1898 inclusive.

Cetindu-se acest raport, la înșirarea donațiunilor făcute în favorul Asociațiunii, adunarea isbucni în sgomotōse urări de „să trăescă” la adresa Direcțiunii „Albinei”, și în special a d-lui P. Cosma, a d-lui E. Crișan, Gr. Venter, a D-nei Zinca Roman din Făgăraș etc.

După cetirea raportului, se înșiră prin secretarul Bologa, numele membrilor răposai în cursul anului, față de cari, la propunerea președintelui, adunarea exprimă condolență prin ridicare.

Urmă alegerea diferitelor comisiuni, de câte trei membri, anume: 1) pentru esaminarea raportului general al Comitetului și pentru esaminarea propunerilor, o comisiune din: Francisc Hossu Longin, Ars. Vlaicu și Dr. I. Mihai; 2) comisiunea pentru esaminarea rațiociniului și a proiectului de buget pro 1896: V. Podōbă, G. Barbat și Aug. Nicōră; 3) pentru esaminarea propunerilor comitetului referitoare la modificarea statutelor: Dr. Al. Grama, F. H. Longin și Dr. I. Blaga; 4) pentru încasarea taxelor dela membrii vechi și noi: protopopul Ștef. Pop din Mihalț, Iuniu Br. Hodoș și Const. Colbazi din Spring.

Înainte de-a trece la propuneri, președintele prezintă o hărtia a d-lui prim-secretar Z. Boiu, prin care acesta își dă dimisia din postul de redactor al „Transilvaniei”, organul Asociațiunii. Prezintă totodată și câte-va petițiuni, cari tōte s'au predat comisiunii respective. Spune apoi, că d-l vicar al Năsăudului, Dr. Pop, și d-l director gimnasial din Brașov, V. Onițiu, și-au scusat absența în scris.

Urmăză acum propunerile. D-l G. B. Duică prezintă o propunere în scris, în numele său și al mai multor tineri, între cari: Dr. Blaga, Eliă Daian, A. C. Domșa,

G. Moroian, Silviu Moldovan, I. Fod, G. Precup, Iovu Băbuț, Nic. Bogdan, încă vre o doi inși. Propunerea are să constă din două părți: una se referă la despărțiminte, pentru cari cere a li-se da dreptul de a-și reține pentru trebuințele proprii 40% din venitele plătite de membrii, partea a doua a propunerii, care formează un program întreg și complicat, se referă la activitatea literară a Asociațiunii.

Altă propunere este a d-lui canonic din Blașiu, Gavrilă Pop, care cere să se creeze două stipendii pentru tinerii români din Munții-apuseni, cari ar dori să cerceteze noua școlă de sculptură din Zlatna, eventual să se înființeze o școlă română industrială în Abrud.

A treia propunere este a d-lui protopop Nic. Măneguțiu din Tergu-Mureșului. Propunerea d-sale, care fu întâmpinată cu ore-care ilaritate, este următoarea:

„Asociațiunea trans. pentru lit. rom. și cult. pop. rom.” recunoște în principiu că prin concentrarea forțelor de cari dispun bisericele române, cultura poporului, tōte terenurile s'ar fi promovat în mod mai intensiv, și anume în prima linie prin școli și biserici mai bune, căci ar fi sustinut de o mai mare putere concentrată. În consecință Asociațiunea va sprijini, între mijlōcele, ce-i stau la dispozițiune, ideea reuuirii bisericilor române. În special Asociațiunea rōgă pe prelații români a ocupa cu această idee — și putându-afla căile și mijlōcele ducătoare la scop, eră Asociațiunea, crede, că însuflețirea generală a poporului pentru această idee nu va lipsi”.

Cetindu-se această propunere, președintele se provōcă la § 3 din statute, prin care se opresc ori-ce discuțiuni religioase ori politice de actualitate. În consecință declară, că propunerea nu o pōte admite.

A patra propunere este a d-lui I. Costin, preț și redactor, care cere a se vota un premiu pentru lucrarea unei cărți pentru popor, în care să se dea acestuia diferite povești privitoare la drepturile de proprietate ale țeranului (legea pentru poliție de câmp, dări etc.).

Președintele amintesc, că o carte de-asemena natură este și „Constituțiunea patriei”, care conține multe din propunerile d-lui Costin.

Tōte propunerile se predau comisiunilor respective, spre a veni cu un raport asupra lor în ședința de mâne.

Urmă cetirea disertațiunilor. Se prezentaseră cinci disertațiuni asupra următoarelor teme: „Care e femeia cea mai frumoasă”, de Ioan Popescu, originar din Cohalm; „Economia câmpului”, de Costin; „Înmormântarea la Români”, de canonicul Pop; „Școlile din Blașiu”, de Dr. Aug. Bunea; „Lăptele ca nutreț”, de Sim. Stoica.

Dintre aceste disertațiuni, s'a cetit cea a d-lui Popescu și cea a d-lui canonic G. Pop din Blașiu. Autorii ambelor disertațiuni au fost aplaudați.

În decursul cetirii disertațiunilor, comisiunea pentru încasarea taxelor dela membrii și-a făcut datorința, ér la următoarea ceti, prin d-l Colbazi, numele noilor membrii și arată taxele intrate. Au încurs până acum la vre-o 500 fl. Noii membri au fost recunoscuți prin aclamațiuni.

Cu acestea se fini ședința primă. Eminentele Sa Metropolitul, care asistă până la sfirșit, la eșire fu viu aclamat. De-asemena și președintele.

### Banchetul.

La 2 ore urmă în sala otelului „Univers” banchet de vre-o 260 tacāmuri. Banchetul a fost animați mare și s'au roștit toasturi prea frumoșe. Primul toast ridicat d-l președinte Moldovanu, în partea întâi pentru Majestatea Sa, în a doua pentru Metropolitul Mihalyi, care încă era prezent. Mesenii ascultară acest toast în tăcere. D-l profesor I. German toastă pentru inteligența română de ambele sexe. D-l Z. Boiu pentru Metropolitul Mihalyi. V. carul Barbolovicu rosti un toast avântă pantru Comitetul Asociațiunii. Vice-președintele Pușcariu pentru inteligența română din Blașiu. D-l P. Cosma pentru comitetul arangiator, pentru publicul și pentru direc-



Junca despărțământului din Blașiu al Aso-  
ciationei. Dr. Bunea rosti apoi un toast  
forțe insuflețit pentru oșpeții veniți la adu-  
nare. În fine a mai urmat un toast umo-  
stic rostit de d-l Popa, redactorul „Cali-  
nului”.

Banchetul s'a terminat pe la orele 4.  
De s'era urmăz grandiosul concert al d-lui  
Iacob Mureșianu, față cu care oșpeții arată  
deosebit interes.

Discuțiunile de mâne promit a fi lungi  
și interesante.

Raportor.

## Rusia și politica esternă.

De săptămâni de zile intrăgă  
presa europenă, care dă tonul în  
politica esternă, nu se ocupă decât  
aproape cu cestiunea Orientului. Dela  
evenimentele mai recente din Bul-  
garia, ochii tuturor diplomaților și  
ai bărbaților de stat sunt ațintiți  
mai ales asupra Rusiei, a cărei mână  
lucerează conscient și puternic pre-  
tendenți, unde interesele ei îi sunt  
în joc, în Europa, ca și peste Ocean,  
și pretendenți în lumea mare.

Englesii discută cu pasiune ces-  
tiunea armenescă, pusă pe tapet  
prin intrevenirea energică și vigo-  
roasă a bătrânului Gladstone. Inter-  
vențiunea Europei pentru îmbună-  
tățirea stărilor din Armenia, în vir-  
tutea tractatului din Berlin, se pre-  
conisează mai ales de diarele libe-  
rale englese, ér conservatorii englesi  
se pare, că ar fi dispuși și ei la o  
acțiune energică în contra Turciei.

Dér amenințările presei englese  
nu prea mișcă pe cei din Constan-  
tinopol, cari par a fi siguri, că ni-  
mic nu se va face și că la timpul  
faptelor, Englesii se vor isbi de  
creștăți, pe cari li li-ar crea puter-  
nica Rusie.

În jurul cestiunii bulgare încă  
s'a deschis un foc violent. Germanii  
se certy cu Austriicii din cauza  
acestei cestiuni. Foile lor oficiose  
fac imputări din cele mai grave.  
Rusia, sprijinită în Bulgaria de cătră  
Francezii, face pe cei din Berlin să  
nu se pré încăldească pentru politica  
orientală a Austro-Ungariei și să  
nu pré fiă dispuși a atinge suscep-  
tibilitățile rusești în Peninsula Bal-  
canică.

Pe terenul diplomatic nici odată  
Rusia n'a fost așa de norocoasă, ca  
acum. În estremul Orient ea  
opresce pe Japoneseii triumfători în  
calea lor și-i silesce să se mulțămescă  
c'o despăgubire derisorie. În Asia  
centrală colosul dela Nord înainteză  
c'o uimitore iuțelă, înghițând la  
Chan și le Emiri, supuind popora-  
țiuni și imense teritorii.

Tôte aceste câștiguri sunt în-  
tărite prin nemijlocita legătură, ce  
o are Rusia cu Europa, căci drumul  
de fier străbate acum Asia-centrală  
și o legă cu Rusia. Astfel în cu-  
rând se va da un mare duel între  
Anglia și Rusia pe vârfurile Hi-  
malai.

Aprope stăpână absolută în Bul-  
garia; având la dispoziție Armenia;  
protectora Abisiniei în Africa; Rusia  
arată și Austro-Ungariei și Angliei  
și Italiei, că aceste state trebuie să  
țină sémă de sentimentele Țarului.

Acastă covârșitoare influență a  
Rusiei este a-se mulțami numai și  
numai raporturilor încordate dintre  
poporele Europei centrale, cari se  
dușmănesc între sine și stau gata  
să se sugrume unul pe altul. În Austro-  
Ungaria nemulțămirea poporelor cu  
regimul despotice austriac și maghiar;  
în Germania socialismul puternic; în  
Italia miseria și neajunsurile finan-  
ciare: tôte, tôte sunt bine venite  
Rusiei pentru a exploata terenul și  
a căpeta mână liberă și arbitrară  
nu numai în Europa, ci în lumea  
intrăgă.

Nu este stat, nu este popor,  
care să nu vie în atingere cu inte-  
resele rusești, și ast-fel în mersul  
ei colosal Rusia amenință cu sdro-  
bire micile state, cari o încunjură.

În fața acestei situațiuni grave,  
cine va sci să dea răspuns la între-  
barea, că: ce va aduce diua de mâne?

## CRONICA POLITICĂ.

— 16 (28) August.

În numărul său de alaltăeri publică  
diarul german „Münchener Allgemeine Zei-  
tung” un articol asupra Sașilor ardeleni și  
mișcarea naționalităților din Ungaria, ar-  
ticol eșit din péna Sașilor bătrâni, adecă  
prietinii Maghiarilor. În el se spune, că  
până când „verđii” ar fi fost pentru parti-  
ciparea la congresul naționalităților, „bă-  
trânii” hotărit au fost contra, motivând cu  
faptul, că pentru Sași ar fi cu mult mai  
cu minte a se rădima pe Maghiarii „libe-  
rali”. O legătură între Sași și celelalte na-  
țiuni nemaghiare din țără nu se póte în-  
cheia din motive înseminate de drept pu-  
blic, național-politice și economice.

„Verđii” greșesc forțe, când cred, că  
starea Sașilor ardeleni s'ar îmbunătăți prin-  
tr'o astfel de legătură. Sașii au un interes  
comun cu „domnii țerei”, au să păzescă  
în mod comun fidelitatea față de stat și  
coronă și puțin se pot încrede în Români,  
Sârbi și Slovaci. — Ori-cine póte să se  
convingă, de ce sentimente infecte sunt  
cuprinse sufletele așa numiților „Sași bă-  
trâni”, cari nu se rușineză a săruta tâpile  
acelui pașă dela Bistrița, care totdeuna i-a  
călcat în picioare, cum dealtmintrelea au și  
meritat'o.

Diarul parisian „Figaro” publică un  
articol, în care se ocupă cu memoriile re-  
gelui Carol al României și în care dice  
între altele, că nimeni nu are să se mire  
de politica României prietinescă față cu  
tripia alianță. Rusia i-a luat României  
Basarabia cea mănăstă, recompensându-o,  
pentru sângele versat la Plevna, cu Do-  
brogea măraștină. Francesii deci pot în-  
telege, că decă România a pășit în tabăra  
dușmană, a făcut'o acasta numai silită și  
mănată de Rusia.

Foile slave se plâng, că reuniunea  
așa numită „Deutscher Schulverein” intră  
tot mai adenc în Galiția cu tendințele sale  
de germanizare. „Dziennik Polski” dice,  
că numita Reuniune are de gând să ridice  
o șoolă germană în Zablocie lângă Saybusch,  
când în acea comună locuiesc numai cinci  
familii germane. Diarul polon apelenză la  
Reuniunea școlastică polonă, ca să zădăr-  
nicescă acțiunea plănuită a „Schulverein-  
ului” german.

## SCRIRILE ȚILEI.

16 (28) August.

Bașibozucii din Turda, cari aranja-  
seră în 1892 demonstrațiuni contra lui  
Dr. Rațiu și a lui Iuliu Vlăduț—când aces-  
tia se întorseră acasă, cel d'întâi dela Viena  
ér cest din urmă dela Sibiu — și cari au  
causat pagube atât de enorme spărgând și  
dărîmând în modul cel mai vandal și tă-  
tăresc tot ce li-a stat în cale, sunt acum  
puși sub acasă din partea tribunalului din  
Turda. Voinicșii sunt numai 17 la număr.  
Tabla din Clușiu a aprobat punerea sub  
acasă și ast-fel în curând se va tiné per-  
tractarea finală în acastă atacere.

Congresul catolicilor germani Cu oca-  
sia adunării a 42-a a catolicilor germani  
din München, 3000 de străini au sosit acolo.  
Printre aceștia sunt toți șefii centrului,  
șapte arhiepiscopi, misionari din Africa și  
America și mai mulți reprezentanți ai mi-  
siunilor catolice din Paris. Adunarea s'a  
deschis de cătră contele Preysing. S'au adre-  
sat Papii omagii entusiaste, precum și îm-  
păratului și prințului regent.

Afacerea Zay-Steinacker. Cetitorii noș-  
tri își vor aduce aminte, că deputatul să-  
sesc, maghiaronul Zay, a declarat în public,

că fostul deputat al cercului electoral să-  
sesc Cisnădia, Edmund Steinacker, și-a  
finit deputăția prin faptul tragic, că a  
fost provocat de alegătorii săi să-și depună  
mandatul. Diarul local „Kronstädter Zei-  
tung” primi ieri o scrisore din Cisnădia,  
care conține o declarare a alegătorilor din  
acel cerc, făcută în adunarea comitetului  
electoral săsesc la 23 l. c. și scrisă de  
președintele și secretarul adunării, în care  
scrisore să desmint cele susține de Zay  
și se spune, că d-l Steinacker a renunțat  
de bună voiă la mandatul de deputat.

Atentatul din Paris. Despre atenta-  
tul săvârșit la Paris contra casei Rot-  
schild, o telegramă dela 24 Aug. aduce  
următoarele amănunte: Iacobsky, șeful  
cassei de bancă Rothschild din strada La-  
fitte, a deschis în 24 l. c. după amiază o  
scrisore adresată personal baronului de  
Rothschild. Acastă scrisore, care conține  
dinamită pusă între două bande de carton,  
a făcut esplosiă, în urma căreia lui Iacobsky  
i-a sărit ochiul stâng și trei degete de la  
mâna dreptă. Autorul atentatului este ne-  
cunoscut. Se crede, că este un atentat  
anarchist, séu mai curând o răzbunare per-  
sonală. Materia întrebuintată pare că este  
aceeași, ce s'a trimis într'o cutiă misterioasă  
deputaților Treille, Etienne și Constans  
pentru a-i răni. Iacobsky este un fost no-  
tar din Metz, în vârstă de 50 de ani, care  
a optat pentru Franca. În 1871 a intrat  
la casa Rothschild, unde nu se ocupa de  
cât cu scrisorile adresate personal baronu-  
lui Alphonse Rothschild. Mașina, care l'a  
rănit, trebuie să fi fost compusă din două  
lame de carton, între care s'a introdus ful-  
minantul. Marginele plicului erau întărite  
pentru a sili persoana, cari deschide scri-  
sorea, să facă o ușură frecătură. Afară de  
asta s'a fixat la acest aparat și un deto-  
nator ușor. E de mirat cum scrisorea a  
suferit număröse stampilări de timbre, fără  
ca apăsările să fi produs esplosie. Poliția  
căută cu activitate, în care birou de poștă  
s'a depus plicul. Jertfa atentatului dice, că  
mașina esplosibilă se compunea din două  
plăci de carton, între cari se găsea fulmi-  
nantul și care umplea plicul cu desăvârșire.  
Acest plic sémăna cu acelea ce primesce  
baronul în fiă-care și din partea organisa-  
torilor de opere de binefacere. Pentru a  
scóte hărtia din carton, el a fost silit să  
tragă mai tare, ceea ce a pus în funcțiune  
detonatorul. Rănilor victimei sunt mai pu-  
țin grave, decât s'a cređut la început. Doc-  
torul a reușit să estragă din ochiul parcele-  
le proiectate de esplosie. Dootorul speră  
să scape ochiul rănit.

Un cavaler sinucigaș. În Budapesta  
s'a sinucis alaltăeri un cavaler cunoscut  
în Ungaria cu numele Iakabffy. A jucat  
cărți, apoi la bursă și alergări de cai, căș-  
tigând la început mai anii trecuți, acum  
însă de un an încóce a pierdut sume  
enorme așa că în timpul din urmă dato-  
riile sale se urcară la 400.000 fl. Clubul  
național din Budapesta se vedu silit a-l da  
afară dintre membri, la propunerea de-  
putatului Rohonczy. Iakabffy ne mai având  
nici un mod de mântuire și vedând că și  
onórea lui e pătată, și-a tras alaltăeri di-  
minéța, în locuința sa, un glonț prin cap,  
așa că imediat a murit.

Contra serbării-Sedan. Social-demo-  
crații din Germania au hotărit să tină în  
2 Septemvre n. un mare meeting, în care  
vor protesta contra serbării-Sedan.

Neliniște în Sicilia. „Gazeta di Vene-  
zia” anunță, că guvernul italian a trimis  
în Sicilia și Sardinia întăriri de trupe con-  
tra brigantilor, cari neliniștesc pe locuitor.

Avis de concert. După cum aflăm,  
concertul cântăreței dela operă, al d-șórei  
Maria Rosenkranz, se va da hotărit Mer-  
curi în 11 Septemvre n. în casa de con-  
certe, cu concursul d-lor dirigenți de mu-  
sică Rudolf Lassel și Anton Brandner, pre-  
cum și al muziceii orașenesci. Tôte diarele  
de prin orașele, unde a concertat d-șóra  
Rosenkranz, sunt pline de laudă la adresa

ei. La timpul său vom publica date mai  
detaillate.

Cncert. Musica orașenescă va da  
mâne s'era, Joi în 17 (29) August, un con-  
cert în sala otelului „Nr. 1.” Începutul la  
8 s'era.

## Avis.

Am onóre a notifica părinților inte-  
resatți, că înscrierile pentru anul școlastic  
1895—6 în școla de fete a „Reuniunii fe-  
meilor române selăgene” se vor face în  
2, 3, 4 Septemvre; ér prelegerile regulate  
își vor lua începutul în 9 Septemvre st. n.

La înscriere, pentru fiă-care elevă, tre-  
buie solvit 4 fl., ca taxă de înscriere.

Direcțiunea școlei s'a îngrijit de cuar-  
tire bune, deci cei ce încă nu au quartire,  
se pot adresa — în acastă privință — la  
subscrisul, verbal séu în scris.

Șimleu, 26 August 1895.

Andrieu Cosma,  
direct. școlei.

NECROLOG. Subscriși cu inima  
frântă de durere anunță, cumcă mult iu-  
bitul fiu, frate, cumnat și consăngean  
Emil Anca, concipist adj. în ministerul de  
interne, a repausat după un morb îndelun-  
gat în etate de 28 ani, în 21 a lunei c.  
la 8 ore p. m. Osămintele repausatului  
s'au înmormântat în 24 l. c. Fiă-i țărăna  
ușor! Deși 22 August 1895.

Petru Anca și soția Amalia Angerer, ca  
părinți; Ar. Aurel Anca, Maria Anca mărit.  
Dr. Góllner, Valeria Anca, ca frate și su-  
rori; Dr. Béla Góllner, ca cumnat și fiul  
s'eu Béla.

## DIVERSE.

O interesantă diă. Din Petersburg  
se scrie: Aici deșteptă mare interes o ti-  
nără și fermecătoare cântăreță, care e consi-  
derată, ca o nouă stea strălucitoare, ce  
acuma se înalță. Natural, că diarele pe  
întrecute povestesc aventuri și anecdote  
din viața Carlotei Caras, „frumósa creolă”.  
În decursul războiului franco-german din  
1870, sosiseră chiar și Turcii, Spahii și  
Zuavii din ferbiata lor patriă africană în  
Franca și fură entusiast salutați de com-  
patrioții lor franceși. În deosebi Spahii fură  
duși în triumf în decursul întregului drum,  
pe care îl luase trupa călăreță de pioneri,  
ér câte unul dintre brunii călăreți căștigă  
și câte-o inimă de femeie franceasă, pentru  
o iubire statornică, séu trecătoare. Da, chiar  
și pentru una statornică. În Marseille, an-  
ume, se întâmplă, că unul dintre ofierii ca-  
valeriei africane căștigă inima unei bogate  
fice de comerciant. Ea deveni a sa și ură-  
rile-i de învingere îl însoțiră în războiu.  
Dér urările nu erau ursite a se împlini.  
La Wórtz ofiterul cădú rănit în mânilor  
inimicului și ajunsse împreună cu cei dintâi  
prizonieri la Berlin. Transportat fiind în  
baraca de pe câmpul dela Tempelhofer,  
rana oficerului, care la aparență nu era  
gravă, resistă multe luni sciinței tuturor  
medicilor. Puterile rânitului scădeau din  
și în și el însuși cădú într'o adencă  
melancolie. Să fi fost óre dorul de patriă  
causa acestei slăbiri a lui, óre dorul iubi-  
tei sale? Póte, că ambele. Una dintre su-  
rorile de caritate, cari îngrijiră de bolnavi  
și căreia îi descoperise secretul, dorul său  
nemărginit, scrisse în taină ficei comercian-  
tului, în Marseille. Opt zile mai târziu găsi  
o tinără și palidă femeie cu un mic copil,  
de câte-va luni la patul de mórte al bru-  
nului ofiter de cavalerie și cădú suspinând  
înaintea lui. Pe fața muribundului străluci  
atunci sórele fericeiei. Două zile în urmă  
preotul binecuvântă în baraca mórții de  
pe câmpul dela Tempelhofer căsătoria am-  
bilor, care în consciința de mai 'nainte fu-  
sesse încheiată, și érași două zile în urmă  
binecuvântă densusul cadavrul unui vitez  
oficer de cavalerie. Mama și copilul însă  
se reintorseră în patria lor. Copilul crescu  
și — Carlotta Caras este acest copil, fru-  
mósa creolă.

Wilhelm I. și războiul din 1870.  
Fóia franceasă „Gaulois” scrie următo-  
rele: Se tot povestesc de originea acestui



răsboiu. In această privință unul din prietenii noștri ni-a comunicat următoarea istorisire, pe care o are dela un locotenent, care era de gardă la Saint-Cloud în ziua declarării războiului: După o zi de tot soiul de emoțiuni, împăratul se retrăsese la castel! Săra pe la 10 ore mă preambulam în aleele din împrejur. Eram la câțiva pași de castel, într'un tufiș destul de des, unde, în tăcerea nopții, îmi reaminteam toate evenimentele, pe cari le aflasem din ordinul de zi. Umblam încet, când de-odată mi-s'a părut, că aud șgomotul unui suspin. Înaintai cu grijă, când același șgomot, mai înăbușit de astă-dată, veni până la mine și vădîi în chip vag o formă omenescă așezată pe o bancă, apoi o mână mișcându-se și ascundînd o batistă. Era împăratul însuși. Inoepui să murmur câte-va vorbe de sous și voi să mă retrag, când împăratul, cu un ton binevoitor, îmi dîse: — Apropie-te! apropi-te! locotenente. Ei bine, scii, că războiul s'a declarat? — Da, Sire! — Crești, că vom fi victorioși? — Sunt sigur, Sire. El dînd ușor din cap, răspunse cu un aer plin de tristeță și de îndoială: — Să dea Dumnezeu să fiă după cum dîci! Atunci Suveranul se sculă și putui zări, privind de aproape ochii săi înroșiți și figura sa încă mișcătoare, că vărsase multe lacrimi. Aceste lacrimi, pe cari toți oamenii curței și chiar Francesii nu le sciau, am creșut nemerit să le revelez ați în interesul adevărului.

Literatură.

Povestiri de Petra-Petrescu à 80 or. francate. De vîndare la administrația noastră.

Cursul la bursa din Viena.

Din 27 August 1895.

Renta ung. de aur 4%	122.50
Renta de corone ung. 4%	99.75
Impr. cail. fer. ung. in aur 4 1/2%	124.75
Impr. cail. fer. ung. in argint 4 1/2%	103.—
Oblig. cail. fer. ung. de ost. I. emis.	122.—
Bonuri rurale ungare 4%	98.15
Bonuri rurale croate-slavone.	98.75
Imprum. ung. cu premii	158.50
Losuri pentru reg. Tisei și Segedin.	146.75
Renta de hârtie austr.	101.—
Renta de argint austr.	101.10
Renta de aur austr.	122.50
Losuri din 1860	154.50
Acții de ale Băncii austro-ungară.	1067.—
Acții de-ale Băncii ung. de credit.	490.50
Acții de-ale Băncii austr. de credit.	405.—
Napoleonorl.	9.56—
Mărci imperiale germane	59.05
London vista	120.80
Paris vista	47.80
Rente de corone austr. 4%	101.25
Note italiene.	45.75

Cursul pietei Brasov.

Din 28 August 1895.

Banconote rom. Camp.	9.56	Vënd.	9.58
Argint român. Cump.	9.50	Vënd.	9.55
Napoleon-d'orl Cump.	9.58	Vënd.	9.61
Galbeni Cump.	5.63	Vënd.	5.68
Mărci germane Cump.	59.—	Vënd.	—
Ruble rusești Cump.	128. 1/2	Vënd.	—
Lire turcești Cump.	10.83	Vënd.	—
Soris. fone. Albina 5%	100.75	Vënd.	101.75

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor responsabil: Gregoriu Maior.

Foulard-Seide 60 kr.

bis fl. 3.35 p. Met. — japanesische, chinesische etc. in den neuesten Dessins und Farben, sowie schwarze, weiße und farbige Henneberg-Seide von 35 fr. bis fl. 14.65 p. Met. — glatt, gestreift, kariert, gemustert, Damaste etc. (ca 240 versch. Qual. und 2000 verschid. Farben, Dessins etc.). Porto- und steuerfrei ins Haus. — Muster umgebend. Doppeltes Briefporto nach der Schweiz.

Seiden-Fabriken G. Henneberg (k. u. k. Hofl.), Zürich.

Nrul 7538 - 1895.

PUBLICAȚIUNE.

In 10 Septemvre a. c. se va ține la oficiul economic orășenesc o pertractare scripturistică de oferte asupra predării lucrărilor preliminate cu 2335 fl. 51 cr. referitoare la spargerea stradei castelului peste realitatea fabricii fraților Schiel.

Reflectanții au de a-și aștepta cel mult până în 10 Septemvre c. la prînz 12 ore la substitutul primar, senatorele Carol Jacob ofertele scripturistice, sigilate și pînă vădute cu un vadiu de 115 fl.

In ofertul subscris este de aminti în procente, în cifre și litera suma, care se lasă din amintire preliminar, conținînd tot-odată și chierațiunea, că oferentului îi sunt cunoscute condițiunile de oferte acele contractuale și că se supun

Condițiunile de oferte și ac contractuale precum și preliminar de oferte și planurile se află pînă la amintita zi la oficiul orășenesc economic spre esaminare în decursul orelor oficiose.

Brașov, 22 August 1895.

765,1-2

Căpitănatul orășenesc

De închiriat.

Prăvălia din strada Hirscher Nr. 7 vis-a-vis de teatru, care se va prevedea cu un portal nou, dimpreună cu 3 odăi de locuit, culină, pivniță, pod și un magazin mare, sunt, orî în total, orî separat, a-se închiria, începînd din 29 Septemvre 1895.

A se întreba la subscrisul proprietar

Simeon Damian, avocat.

7339 \*

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1 Mai 1895.

Budapesta - Predeal										Ghirișu - Turda										
Tren de persón.	Tren accel.	Tren román expr.	Tren de persón.	Tren accel.	pl.	Viena . . . sos.	Tren de persón.	Tren accel.	Tren de persón.	Tren román expr.	Tren de persón.	tren de persón.	tren de persón.	tren de persón.	tren de persón.	tren de persón.	tren de persón.	tren de persón.	tren de persón.	
10—	8.05	8.05	8.05	2.15	pl.	Viena . . . sos.	3.—	1.55	1.55	7.20	6.25	7.33	11.—	4.—	10.19	Ghirișu . . . . .	5.10	10.30	3.30	9.1
8.30	2.15	1.55	5.45	9.15	↓	Budapesta ↑	5.45	7.25	7.—	1.50	8.10	7.53	11.20	4-20	10.39	Turda . . . . .	4.50	10.10	3.10	8.5
11.31	4.23	3.56	9.27	11.12	↓	Szolnok . . . ↑	2.29	5.23	3.50	11.44	4.43	Copsa-mică - Sibiu - Avrigu - Făgărașu								
2.—	5.55		11.53	12.55	↓	P. Ladányi . . ↑	12.05	3.46	1.21	10.03	2.17									tren de persón.
3.42	7.08		1.48	2.12	sos.	Oradea-mare . } pl.	2.26	11.04	8.43	11.32	11.32	2.20	11.34	7.10		pl.	Copsa mică . sos.	9.34	6.20	12.38
3.58	7.15		2.16	2.20	pl.	Mező Telegd . } sos.	2.19	10.44	8.38	11.17	11.17	3.57	1.03	8.59		sos.	Ocna . . . . .	8.11	5.12	11.0
4.38	7.43		3.03	2.50	↓	Rév . . . . . ↑	1.52	10.07	8.11	10.42	10.42	4.19	1.25	9.15		pl.	Sibiu . . . . . } pl.	7.44	4.49	10.8
5.20	8.18		3.45	3.26	↓	Bratca . . . . . ↑	1.26	9.30	7.48	10.13	10.13	4.36	1.46			sos.	Avrigu . . . . . } sos.	7.28		8.3
5.43			4.06		↓	Ciucia . . . . . ↑		9.10		9.50	9.50	6.16	3.31			sos.	Făgăraș . . . pl.	6.02		6.5
6.32	9.07		4.53	4.17	↓	B-Huiedin . . ↑	5.40	12.47	8.31	7.08	9.19	8.42	6.08					3.28		4.0
7.16	9.37		5.32	4.50	↓	Ghârbău . . . . . ↑	4.52	12.17	7.53	6.39	8.37									
8.07			6.24		↓	Clușiu . . . . . } pl.	2.55	6.53	6.14	5.25	7.—									
8.34	10.37		6.59	5.55	sos.	Apahida . . . . . } pl.	2.—	11.01	6.14	5.25	7.—									
8.49			8.40	6.11	pl.	Ghirișu . . . . . } sos.	5.45	10.45		4.48	6.45									
9.06			9.08	6.27	↓	Cucerdea . . . . . ↑	5.18			4.23	6.27									
10.14			10.40	7.27	↓	Cucerdea . . . . . ↑	5.18			4.23	6.27									
10.32			11.25	7.50	↓	Uioara . . . . . ↑	3.53	9.23		3.—	5.21									
10.59			11.54		↓	Vințul de sus . . ↑	3.06	8.49		2.00	4.47									
11.07			12.04		↓	Aiud . . . . . ↑	2.48			2.—	4.31									
11.31			12.34	8.17	↓	Teiuș . . . . . } pl.	2.40	1.51	1.23	4.24	4.03									
11.48			1.—	8.33	sos.	Crețunel . . . . . } pl.	2.11	8.23	12.54	4.03	4.03									
11.48			1.—	8.33	pl.	Blașiu . . . . . } sos.	1.45	8.06		3.42	3.42									
12.25			1.40	8.38	↓	Micăsasa . . . . . ↑	1.10	7.59		2.49	2.49									
12.52			2.17		↓	Copșa-mică . . } pl.	12.39			2.24	2.24									
1.06			2.35	9.09	↓	Mediaș . . . . . } sos.	12.24	7.30		2.10	2.10									
1.37			3.14		↓	Elisabetopol . . } pl.	11.48			1.38	1.38									
1.52			3.34	9.42	sos.	Sighișoara . . } pl.	11.29	6.56		1.18	1.18									
2.13			3.49	9.44	pl.	Hășfalău . . . . . } sos.	11.14	6.54		1.01	1.01									
2.32			4.11	9.59	↓	Homorod . . . . . ↑	10.55	6.41		12.46	12.46									
3.04			4.48	10.22	↓	Agostonfalva . . ↑	10.21	6.20		12.16	12.16									
3.47			5.27	10.51	↓	Apșa . . . . . ↑	9.42	5.53		11.39	11.39									
4.09			6.10	11.12	↓	Feldioara . . . . . ↑	9.13	5.33		11.17	11.17									
5.34			7.50	12.26	↓	Brașov . . . . . } pl.	7.45	4.27		10.02	10.02									
6.12			8.30	12.58	↓	Timiș . . . . . } sos.	7.03	3.53		9.22	9.22									
6.41			9.03	1.15	↓	Predeal . . . . . } pl.	6.36	3.37		8.57	8.57									
7.16			9.38	1.34	↓	București . . . } pl.	5.58	3.16		8.23	8.23									
8.—			5.07	10.25	sos.		5.08	2.45		7.43	7.43									
			11.—	5.14	pl.		7.01	2.18		10.26	7.01									
			12.26	5.59	↓		6.—	1.42		9.39	6.—									
			1.11	6.29	↓		5.11	1.12		9.12	5.11									
			8.30	11.25	sos.			8.35		5.35										

Cucerdea - Oșorheiu - Regh-săsesc.

Tren de mixtă	Tren de persón.	Tren de persón.	Tren de persón.	Tren de persón.	Tren de persón.	Tren de persón.	Tren de persón.
2.25	8.10	3.11	8.59	pl.	Cucerdea . . . sos.	7.41	2.36
3.14	8.51	3.52	9.40	↓	Ludoș . . . . .	7.03	1.58
5.07	10.27	5.26	11.11	sos.	Oșorheiu . . } pl.	5.30	12.25
5.40	10.42	5.36		pl.	Regh-săs. . } sos.	5.18	9.25
7.19	12.21	7.19		sos.		3.50	7.49

Careii-mari - Zelau				Sighișoara - Odorheiu-săcesc.			
tren de mixtă	tren de mixtă	tren de mixtă	tren de mixtă	tren de mixtă	tren de mixtă	tren de mixtă	tren de mixtă
5.30	4.15	Careii-mari . .	9.06	7.—	3.22	11.08	Sighișoara . . .
10.17	9.18	Zelau . . . . .	4.20	3.01	6.20	1.59	Odorheiu-săcesc.

Nota: Orelle însemnate în stînga stațiunilor sunt a se ceta de sus în jos, cele însemnate în dreapta de jos în sus. — Numerii încadrați cu linii mai negre însemnă orelle de noapte.